

4. *Further draws the attention* of the petitioners to the fact that if thereafter they are not satisfied, they might submit their claims to the appropriate judicial authority.

639th meeting,
14 July 1955.

1304 (XVI). Petition from Mr. Ali Salat Aul (T/PET.11/504)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Mr. Ali Salat Aul concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned (T/PET.11/504, T/OBS.11/53, T/L.577),

Draws the attention of the petitioner to the observations of the Administering Authority and to the statement of its special representative, in particular that he should submit his claim to a judicial authority.

639th meeting,
14 July 1955.

1305 (XVI). Petition from Mr. Abid ben Awad el Jabiri and others (T/PET.11/505)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from Mr. Abid ben Awad el Jabiri and others concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned (T/PET.11/505, T/OBS.11/53, T/L.577),

Draws the attention of the petitioners to the observations of the Administering Authority and to the statement of its special representative, in particular to the effect that the Administration will repair the damaged sluice-gate and will continue the construction of other water control works along the Juba river.

639th meeting,
14 July 1955.

1306 (XVI). Petition from the Somali Youth League, Branch of Scusciuban (T/PET.11/506)

The Trusteeship Council,

Having examined the petition from the Somali Youth League, Branch of Scusciuban, concerning Somaliland under Italian administration in consultation with Italy as the Administering Authority concerned (T/PET.11/506, T/OBS.11/54, T/L.581),

Draws the attention of the petitioners to the observations of the Administering Authority, in particular that the administrative officer of whom the petitioners complain was replaced in November 1954 and that the District Secretary, who was concerned with the lowering of the Somali flag, was reprimanded.

640th meeting,
15 July 1955.

4. *Appelle en outre l'attention* des pétitionnaires sur le fait que s'ils ne sont pas satisfaits des résultats de l'enquête en question, ils devront s'adresser à l'autorité judiciaire compétente.

639ème séance,
le 14 juillet 1955.

1304 (XVI). Pétition de M. Ali Salat Aul (T/PET.11/504)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition de M. Ali Salat Aul concernant la Somalie sous administration italienne, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée (T/PET.11/504, T/OBS.11/53, T/L.577),

Appelle l'attention du pétitionnaire sur les observations de l'Autorité administrante et sur la déclaration de son représentant spécial, d'où il ressort notamment que l'intéressé devrait s'adresser aux tribunaux.

639ème séance,
le 14 juillet 1955.

1305 (XVI). Pétition de M. Abid ben Awad el Jabiri et d'autres (T/PET.11/505)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition de M. Abid ben Awad el Jabiri et d'autres concernant la Somalie sous administration italienne, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée (T/PET.11/505, T/OBS.11/53, T/L.577),

Appelle l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité administrante et sur la déclaration de son représentant spécial, d'où il ressort notamment que l'Administration réparera la vanne d'écluse endommagée et poursuivra la construction d'autres ouvrages destinés à la lutte contre les inondations, le long du Djouba.

639ème séance,
le 14 juillet 1955.

1306 (XVI). Pétition de la section de Scusciuban de la Ligue de la jeunesse somalie (T/PET.11/506)

Le Conseil de tutelle,

Ayant examiné la pétition de la section de Scusciuban de la Ligue de la jeunesse somalie concernant la Somalie sous administration italienne, en consultation avec l'Italie, Autorité administrante intéressée (T/PET.11/506, T/OBS.11/54, T/L.581),

Appelle l'attention des pétitionnaires sur les observations de l'Autorité administrante, d'où il ressort notamment qu'elle a remplacé en novembre 1954 le fonctionnaire dont se plaignent les pétitionnaires et qu'elle a réprimandé le secrétaire de district qui avait fait baisser le drapeau somali.

640ème séance,
le 15 juillet 1955.